

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **20 (1902)**

Heft 295

PDF erstellt am: **29.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{te} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Chemins de fer suisses. — Geschäftliche Lage in den Ver. Staaten von Amerika. — Preussische Volksschulen. — Medizinisch-Drogenhandel. — Post. — Postes. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1902. 5. August. Die Firma Alph. Trincano in Bern (S. H. A. B. 1888, pag. 525) ist infolge Verzichtes erloschen.

6. August. Die Einzelfirma Wwe Christener in Bern (S. H. A. B. Nr. 312, 1898, pag. 1297) erteilt Prokura an Franz Oskar Christener, Sohn der Firmainhaberin, wohnhaft in Bern.

Bureau Biel.

4. August. Die Firma G. Wyss in Leubringen (S. H. A. B. Nr. 147 vom 20. Mai 1899) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Bureau Interlaken.

6. August. Inhaber der Firma Jörg, Schmied in Gündlischwand (Zweilüttschinnen) ist Fritz Jörg, von Alßtern im Emmental, wohnhaft in Gündlischwand. Natur des Geschäftes: Eispickelfabrikation in Zweilüttschinnen, Gemeinde Gündlischwand.

Bureau Nidau.

5. August. Unter dem Namen Feldschützengesellschaft Orpund, mit Sitz in Orpund, hat sich auf unbestimmte Zeit im Sinne von Art. 716 ff. des schweiz. Obligationenrechtes ein Verein gebildet. Derselbe hat die Bildung guter Schützen zum Zweck, welcher durch Veranstaltung von Schiessübungen erreicht werden soll. Der Eintritt als Mitglied ist jedem Bürger, der das 16. Altersjahr hinterlegt hat, gegen Bezahlung eines von der Hauptversammlung zu bestimmenden Eintrittsgeldes gestattet. Der freiwillige Austritt kann nur nach Erfüllung sämtlicher Vereinspflichten erfolgen. Der Ausschluss kann mit einer Mehrheit von $\frac{2}{3}$ der Anwesenden beschlossen werden. Ausgetretene und Ausgeschlossene haben kein Anrecht am Vereinsvermögen. Bei Auflösung, welche durch $\frac{3}{4}$ der Gesellschaftsmitglieder beschlossen werden kann, wird das vorhandene Vermögen amtlich deponiert und fällt einer neu zu gründenden ähnlichen Gesellschaft zu. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet einzig das Gesellschaftsvermögen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Gesellschaft sind die Hauptversammlung und der Vorstand. Der letztere besteht aus dem Präsidenten, dem Vizepräsidenten-Schützenmeister, dem Sekretär, dem Kassier-Munitionsverwalter und dem Vize-Schützenmeister. Der Vorstand wird von der Hauptversammlung auf eine Amtsdauer von einem Jahr gewählt und es vertritt derselbe den Verein gerichtlich und aussergerichtlich. Namens der Gesellschaft führen der Präsident, Vizepräsident und Sekretär je zu zweien die kollektive Unterschrift. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen durch Umbieten oder durch Publikation im amtlichen Anzeiger von Nidau. Gegenwärtig ist der Vorstand bestellt aus: Präsident: Johann Trösch, Uhrenfabrikant. Vizepräsident-Schützenmeister: Adolf Jaggi, Mechaniker; Sekretär: Friedrich Brand, Lehrer; Kassier-Munitionsverwalter: Fritz Antenen, Uhrmacher; Vize-Schützenmeister: Arnold Kuhn, Steinhauer, alle in Orpund. Die Vereinsstatuten datieren vom 26. März 1898 und wurden ergänzt am 7. Juni 1902.

Nidwalden — Unterwalden-le-has — Untervaldio basso

1902. 4. August. Die Firma Karl Odermatt-Lussi in Stans (S. H. A. B. Nr. 154 vom 10. Juli 1891, pag. 626) ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

4. August. Inhaber der Firma Carl Odermatt in Stans ist Karl Odermatt, Sohn, von und in Stans. Natur des Geschäftes: Käsehandlung.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau für den Registerbezirk Bucheggberg.

1902. 4. August. Die Käsereigesellschaft Messen mit Sitz in Messen (S. H. A. B. Nr. 96 vom 1. Juli 1890, pag. 512 und Nr. 204 vom 17. Oktober 1891, pag. 828) hat unterm 24. Mai 1902 an der Stelle des Fritz Spielmann, in den Vorstand gewählt: Jakob Iseli, Jakobs, in Messen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

1902. 5. August. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma Internationale Verbandstoff-Fabrik (Fabrique internationale d'objets de pansement) (Fabbrica internaz. d'oggetti di medicatura antisettica) (Fabrica internacional de objetos para curaciones antisépticas) (International Bandage Company) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 29, vom 19. März 1887, pag. 214), hat an Stelle des zurückgetretenen Direktors, Franz Oechslin-Forster, dessen Unterschrift ertischt, zum Direktor der Gesellschaft gewählt: Dr. Hermann Barth, von Schleithelm, in Schaffhausen, welcher namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift für Einzelzeichnung führt.

6. August. Die Firma Gottfried Stierlin (Godefroid Stierlin) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 34, II., vom 9. März 1883, pag. 257), und die von derselben an Ulrich Ramp erteilt Prokura (S. H. A. B. Nr. 56, vom 5. März 1895, pag. 234), sind infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Ed. Tague, Gottfried Stierlin's Nachfolger».

6. August. Inhaber der Firma Ed. Tague, Gottfried Stierlin's Nachfolger in Schaffhausen ist, mit Einwilligung der Erben des verstorbenen Gottfried Stierlin, Eduard Tague, von und in Schaffhausen. Natur des Geschäftes: Fabrikation von selbsttätigen Tür- und Fensterbeschlägen. Geschäftsort: Frauengasse. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gottfried Stierlin» und erteilt Prokura an Eduard Tague, Ingenieur, von und in Schaffhausen.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1902. 5. August. Die infolge Konkurskenntnisses des Konkursrichters des Bezirkes Vorderland vom 19. Juli 1902 von Amteswegen erfolgte Löschung der Firma Jakob Kriemler in Heiden (S. H. A. B. Nr. 280, vom 24. Juli 1902, pag. 1118) wird durch Urteil des Bezirksgerichtes Vorderland als Appellationsinstanz vom 4. August 1902 aufgehoben. Die Firma besteht in früherer Weise fort.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1902. 5. August. Proprietaria della casa Teresa Capiti, in St. Moritz, a Teresa Capiti di Poschiavo, domiciliata in St. Moritz. Genere di commercio: Coltivazione e vendita di fiori. Bureau: in St. Moritz-Dorf und Bad. La casa conferisce Procura alla figlia Maria Capiti, di Poschiavo e domiciliata in St. Moritz.

6. August. Inhaber der Firma Kaspar Abplanalp in Arosa, welche im April 1898 ihren Anfang nahm, ist Kaspar Abplanalp, von Gaden (Bern), wohnhaft in Arosa. Natur des Geschäftes: Gasthaus Central, Fourgon, Lohnkutscherei und Kohlenhandlung.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Lenzburg

1902. 5. August. Inhaber der Firma R. Furter-Graf in Boniswil, ist Robert Furter, von Dottikon, in Boniswil. Natur des Geschäftes: Strohmankatur.

Bezirk Muri.

5. August. Die Genossenschaft unter der Firma Landwirtschaftliche Genossenschaft Muri in Muri (S. H. A. B. 1896, pag. 908) hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist: Josef Ineichen, von Rotenburg (Luzern), in Sentenhof b. Muri; Vizepräsident ist: Josef Frey, von und in Muri; Aktuar und Kassier ist: Alfred Glaser, von Niederhüttingen (Bern), in Muri; Beisitzer sind: Johann Etterlin, von und in Muri; Leonz Meyer, Gemeinderat, von Aristau, in Birri, Josef Fischer, alt Ammann, von Gellwil, in Isenbergschwil und Joseph Frey, Gerbers, von und in Muri. Präsident oder Vizepräsident führen kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut).

1902. 4. août. La raison Jules Bricod, à Château-d'Oex (F. o. s. du c. du 15 juin 1883, n° 88) est radiée ensuite de cessation de commerce.

4. août. Le chef de la maison Louis Desquartiers, à Château-d'Oex, est Louis Desquartiers de Château-d'Oex, y domicilié. Genre de commerce: Laiterie, vente de produits laitiers, commerce de porcs.

Bureau de Cossonay.

6. août. Le chef de la raison Auguste Barbey, à Cossonay, inscrite au R. du c. le 20 février 1902 (F. o. s. du c. du 22 février 1902, page 265) fait ajouter à son genre de commerce celui de: tabacs et cigares.

Bureau de Lausanne.

2. août. Louis Carrard, de Poliez Pittet et Albert Rosset, d'Ormonts-dessus, les deux domiciliés à Lausanne, ont continué sous la raison sociale L. Carrard & C^{ie}, une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et a commencé le 31 juillet 1902. Genre de commerce: épicerie, droguerie, mercerie et poterie. Magasin: 5, rue des deux Marchés.

2. août. Le chef de la maison A. Ramuz, à Lausanne, est Auguste Ramuz, d'Orbe et de Sullens, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: combustibles. Bureau: Boulevard de Granoy.

5. août. Le chef de la maison Marc Marsens, à Lausanne, est Marc-Charles Marsens, de Renens, domicilié à Lausanne. Genre d'industrie: voiturier. Bureau: 33, Route de la Borde.

6. août. La raison Amélie Eva, à Lausanne, savonnerie (F. o. s. du c. du 30 octobre 1899) est radiée ensuite de remise de commerce.

6. août. Le chef de la maison Hⁱ Tauxe, à Lausanne, est François-Louis-Henri Tauxe, d'Aigle, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: savonnerie, dépôt de fabriques. Magasin: Place de la Palud.

6. août. La raison Veuve C. Thuillard, à Lausanne, épicerie, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 22 mai 1901) est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Moudon.

6. août. La raison Veuve Louise Cherpillod, à Lucens (F. o. s. du c. du 11 mai 1896, n° 131, page 541) est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Bureau de Rolle.

1^{er} août. La raison **Duret & Compagnie**, à Rolle, inscrite au registre du commerce le 18 juin 1897 (F. o. s. du c. du 21 juin 1897, n° 164 page 676) est éteinte en suite de renonciation faite par les titulaires.

La maison est continuée sous la raison **Roux & Demartins**, à Rolle, par Edouard Roux fils de feu Edmond, de Grenoble (France) fabricant, et Louis Demartins, fils de Jacques Louis, de Rolle, serrurier; tous deux domiciliés à Rolle, qui ont fondé entre eux une société en nom collectif, laquelle prend date dès aujourd'hui. La remise de l'exploitation par l'ancienne à la nouvelle maison, ainsi que le prix de reprise, sont réglés par acte reçu Fricker Notaire, le 26 juillet 1902. Genre de commerce: Fabrique d'appareils de chauffage. A cette branche est ajoutée celle de serrurerie et combustible. Atelier et magasin: Rolle, Grand'rue.

Bureau de Vevey.

4 août. La raison **E. Gavillet**, à Montreux (F. o. s. du c. du 30 octobre 1891, n° 212, page 860) a cessé d'exister en suite de remise de commerce.

4 août. Le chef de la maison **A. Emch**, à Montreux, est Alfred-Jacob, fils de Jacob Emch, de Lütterswyl, au canton de Soleure, domicilié à Montreux. Genre de commerce: Pianos, musique et instruments divers. Bureaux et magasins: Rue de la Gare n° 20 et avenue du Kursaal, à Montreux.

4 août. La raison **G. Guillon-Genoud**, à Montreux (F. o. s. du c. du 22 janvier 1901, n° 23, page 89) est radiée en suite de décès de son chef.

4 août. Le chef de la maison **Ph. Guillon-Genoud**, à Montreux, est Philomène-Thérèse, fille de Claude-Joseph Genoud, veuve de Gustave-Joseph Guillon, de Contres (Loire et Cher, France) domiciliée à Montreux. Genre de commerce: Soierie.

5 août. La société anonyme **Banque de Montreux**, à Montreux, a dans son assemblée générale du 29 mars 1902, révisé ses statuts et apporté par là, les modifications suivantes aux faits publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce des 30 juillet 1897, n° 74, page 597; 15 octobre 1890, n° 147, page 732; 28 janvier 1891, n° 18, page 69; 29 mai 1893, n° 126 page 508, et 20 octobre 1900, n° 349, page 1400. Le capital social de fr. 2,000,000 divisé en 4000 actions de fr. 500 chacune, est entièrement libéré. Les bénéfices, déduction faite de toutes les charges, sont répartis de la manière et dans l'ordre suivant: Aux actionnaires, un dividende de 5 % sur le capital social. Toutefois, si les bénéfices dépassent la somme de fr. 200,000 ce premier dividende sera porté à 6 %. L'excédent, s'il y en a: 1^o 25 % (Vingt cinq pour cent) au fonds de réserve. 2^o 5 % (Cinq pour cent) aux administrateurs faisant partie du comité de direction. 3^o 7 % (sept pour cent) au directeur. 4^o 8 % (huit pour cent) à la disposition du comité de direction pour être réparti aux employés suivant ses décisions. 5^o Le solde, à la disposition de l'assemblée générale pour être réparti en superdividende ou recevoir toute autre affectation suivant les décisions de cette dernière. Lorsque le fonds de réserve aura atteint le cinquième du capital social, les prélèvements en sa faveur cesseront. Ils reprendront leur cours si le dit fonds venait à être absorbé ou diminué par des pertes. Toutes les publications émanant de la société et qui sont imposées par les statuts ou par la loi sont insérées dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration nomme le directeur et les membres du comité de direction, et, le cas échéant un fondé de pouvoirs. Les personnes actuellement autorisées à signer individuellement au nom de la société sont: 1^o Charles Maisson, de Roche, domicilié à Vernex, directeur de la banque. 2^o Emile Vuichoud, du Châtelard, domicilié au Château du Châtelard, membre du comité de direction. 3^o Alexandre Emery, d'Etagniers, domicilié à Vernex, membre du comité de direction. 4^o Eugène Mayor, de Châtelard, domicilié à Clarens, suppléant du comité de direction. 5^o Henri Bertholet, d'Aigle, domicilié à Vernex, suppléant du comité de direction. 6^o Jean Russwyl, de Buchegg (Soleure), domicilié à Vernex, fondé de pouvoirs. La signature sociale conférée à Henri Anet, tombe, en suite du décès de celui-ci.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1902. 4 août. La maison **Graizely Arthur**, à La Ferrière (inscrite au registre du commerce à Courtelary le 14 mai 1891) a établi à La Chaux-de-Fonds le 15 juillet 1902 une succursale sous la raison **Arthur Graizely**, qui est gérée par Otto Schild, de Granges, domicilié à La Chaux-de-Fonds, fondé de procuration. Genre de commerce: Fabrication et vente d'horlogerie. Bureaux: 4, Rue de la Serre.

5 août. Le chef de la maison **Pardey-Guyot**, à La Chaux-de-Fonds, est Albert-Frédéric-Henri Pardey-Guyot, de Hanovre, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Mercerie, bonneterie, lingerie. Bureaux: 50, Rue Léopold Robert.

Bureau du Locle.

1^{er} août. La maison **J. Béguin-Sandoz**, au Locle (F. o. s. du c. du 27 février 1894, n° 45) est radiée en suite du décès de son chef.

1^{er} août. Constance-Adèle Béguin et Berthe-Julie Béguin, de Rochefort, toutes deux domiciliées au Locle, ont constitué au Locle, sous la raison sociale **Seurs Béguin**, une société en nom collectif commencée le 16 mai 1902. Genre de commerce: épicerie, mercerie, tissus, vaisselle, broserie, tabacs, cigares, vins et liqueurs. Magasin: Rue de France, n° 31.

2 août. La raison **D. Vannier**, au Locle (F. o. s. du c. du 31 octobre 1891, n° 213) est radiée en suite du départ du titulaire pour La Chaux-de-Fonds où il se fera inscrire.

Genève — Genève — Ginevra

1902. 5 août. Le chef de la maison **A. Klinger**, à Genève, commencée en 1901, est Ernest-Arnold Klinger, d'origine bernoise, domicilié à Genève. Genre d'affaires: Fabrication et commerce de perruques de laine; articles pour carnaval. Magasin: 39, Rue de la Croix d'or.

5 août. Les raisons ci-après sont radiées d'office, en vertu de jugements du Tribunal de première instance de Genève en date du 28 juillet 1902, savoir:

Max Gross, commerce d'antiquités et objets d'art, à Genève (F. o. s. du c. du 10 octobre 1893, page 1171).

C. Maulet, camionnage, expéditions et déménagements, à Genève (F. o. s. du c. du 29 juin 1899, page 872).

5 août. Dans sa séance du 6 janvier 1902, le conseil d'administration de la société anonyme ayant pour titre Société d'exploitation des Entre-pôts de l'Etat de Genève, ayant son siège à la Voie-Creuse (Petit-Saconnex), (F. o. s. du c. du 5 janvier 1892, page 7), a pris acte de la nomination, par le conseil d'Etat de Genève, de François Dupont, négociant, à Genève, en qualité d'administrateur. Ce dernier remplace Gaspard Filliol, dont les fonctions ont pris fin.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 14,870. — 4. August 1902, 8 Uhr a.

Edvard Dunkelberg, Fabrikant,
Leipzig (Deutschland).

Stahl in Blöcken und Stangen, Stahlbleche, Stahlstreifen (Bandstahl), Stahldraht, Stahlröhren, Gusswaren aus Stahlguss jeder Art. Waren aus Stahl, nämlich: Schmiedestücke, Ketten, Drahtseile, Federn, Dampfkesselteile, Räder, Walzen, Pflugschare, Streichbretter, Glockenschalen, Heurheinzinken, Dreschmaschinen, Stifte und Schlageisen, Brikettpressen, Futter-Stempel und Einlagen, Sägeblätter, Werkzeuge für Maschinenbau, Schlosser, Schmiede, Holzbearbeitungsfabriken, Mühlen, Mechaniker, Graveure, Steinbrüche und Steinmetze.



Dannemora (EDS)

Nr. 14,871. — 4. August 1902, 8 Uhr a.

L. & C. Hardtmuth, Fabrikant.

Budweis (Oesterreich).



Radlergummi.

Nr. 14,872. — 5. August 1902, 6 Uhr p.

Berner Chokoladen-Fabrik Tobler & Co,
Bern (Schweiz).

Kakao, Chokolade und Konfiseriewaren.



Nr. 14,873. — 6. August 1902, 8 Uhr a.

August Benz, Chefmonteur,
Zürich (Schweiz).

Löffelt.



Nr. 14,874. — 6 août 1902, 8 h. a.

Arthur Schnegg, fabricant,
Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

ZEPHIR

Nr. 14,875. — 6 août 1902, 8 h. a.

Louis Brandt & frère, fabricants,
Bienne (Suisse).

Montres, mouvements, boîtes et étuis.

CAPRICE

Marken-Löschungen

wegen Nicht-Erneuerung.

Im Januar 1882 eingetragene und im Juli 1902 gelöschte Marken.
(S. = Schweiz. G.-B. = Grossbritannien, etc.)

Radiations de marques

pour cause de non-renouvellement.

Marques enregistrées en janvier 1882 et radiées en juillet 1902.
(S. = Suisse. G.-B. = Grande-Bretagne, etc.)

- S. 656. — Ernest Tschantré, Bienne.
- » 664. — J. U. Zünd, Stäfa.
- » 665. — Spadino & Balmer, St-Imier.
- » 669. — Gustav Kling, Lachen.
- » 670. — Kaiser & Grasek, Rheinfelden.
- » 672. — Aurèle Jobin, Les Bois.
- » 673. — E. Veit & Co, Basel.
- » 674. — Bourgeois & Jacky, Bienne.
- » 675. — E. Siegwart, Schweizerhall bei Basel.
- » 676. — J. J. Hess, Horgen.
- » 677. — Sigg-Sulzer & Co, Winterthur.
- » 678. — Eug. Ducommun-Roulet, Chaux-de-Fonds.
- » 679. — Aktiengesellschaft Tabakfabrik Solothurn, Solothurn.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Chemins de fer suisses.

A l'occasion d'un cas spécial, la direction générale des chemins de fer fédéraux a exposé au département des chemins de fer sa manière de voir au sujet de l'achèvement du réseau suisse.

I. La direction est d'avis que l'achèvement du réseau principal est de la compétence unique de la Confédération, soit des chemins de fer fédéraux. Après le rachat des grandes lignes suisses par l'Etat l'on a admis en principe que celui-ci veut prendre en mains les artères essentielles du trafic afin d'assurer au pays les avantages économiques prévus par la nationalisation.

Nous croyons n'avoir pas à revenir en détail sur la question, après que le peuple et les autorités ont donné une adhésion si éclatante à la nationalisation. Il serait incompréhensible si, contrairement à cette décision, la Confédération autorisait des tiers, cantons ou sociétés privées, à construire de nouvelles lignes principales; une politique en matière de chemins de fer, consciente de son but, deviendrait de la sorte impraticable. Une seule alternative est possible, à notre avis, en ce qui concerne la construction future de lignes principales: ou bien les autorités fédérales estiment qu'il y a intérêt majeur à construire ces nouvelles lignes et, en ce cas, la Confédération y procède elle-même, ou la Confédération ne voit pas d'utilité immédiate à la mise à exécution d'un nouveau projet et n'accorde pas, en conséquence, à des tiers l'autorisation de construire: ceci dans l'intérêt bien compris du pays.

En jugeant cette question, l'on ne s'occupe pas, cela va sans dire, de savoir si la nouvelle situation créée par la nationalisation obtempère, ou non, aux prescriptions formelles de la loi sur les chemins de fer du 23 décembre 1872 concernant les concessions. Si la teneur de ces dispositions n'autorisait pas le refus de concessions, il y aurait lieu de procéder à une révision de celles-ci.

II. Si la justesse de ce principe ne saurait être combattue, les opinions se différencient, par contre, lorsqu'il s'agit de son application. Comme il n'est pas douteux que, jusqu'à nouvel ordre, l'achèvement du réseau secondaire doit être laissé à l'initiative privée, réseau satisfaisant plus spécialement des intérêts locaux, les initiateurs de nouvelles lignes feront ressortir, dans chaque cas particulier, tantôt leur caractère local, tantôt leur caractère international. L'on tiendra compte, en conséquence, non des desiderata du comité d'initiative, mais de l'importance réelle des lignes. Nous attirons d'abord l'attention sur les lignes qui ne sont pas de grand transit mais desservent essentiellement des intérêts cantonaux, tout en pouvant provoquer des modifications dans la direction du trafic international. En l'espèce l'intérêt local sera mis au premier plan, afin d'en rendre l'exécution indépendante des décisions de la Confédération; en même temps et en vue de démontrer leur rendement, l'on demandera de pouvoir co-bénéficier du trafic international. Une enquête sérieuse aura à trancher, dans chaque cas spécial, si la nouvelle ligne désirée appartient aux lignes principales, dont la construction est réservée à la Confédération, ou si elle présente réellement le caractère d'une ligne secondaire.

III. Un raccourcissement de quelques kilomètres n'est pas suffisant pour faire passer le trafic avec l'étranger d'une ligne existante sur une nouvelle. L'élévation des tarifs, la possession des points de départ du trafic, la possibilité d'accorder des concessions et nombre d'autres facteurs sont tout aussi importants et l'on doit considérer comme non concluante l'opinion émise par tant d'experts de rendement que de modestes raccourcissements déjà doivent nécessairement influencer la direction du trafic.

Si l'on étudie la direction future du trafic des chemins de fer fédéraux, il y a lieu de considérer non l'état de choses actuel mais le développement ultérieur de ce trafic.

Pour le moment le besoin d'une nouvelle percée du Jura ne se fait pas sentir: Celle-ci, seule, ne suffirait pas à augmenter le trafic international transitant en Suisse. L'on ne pourrait, économiquement parlant, justifier cette percée, les millions que coûterait un tunnel à travers le Jura n'étant pas compensés suffisamment par la création de correspondances purement locales ou intercantionales, il ne saurait être question d'un intérêt direct ou indirect des sommes consacrées à cette œuvre. Les frais de construction et d'exploitation qu'entraînerait cette nouvelle ligne sont hors de proportion avec les économies que réaliserait le trafic par l'abaissement des taxes résultant de ce raccourcissement.

Il y a moins de raison encore de chercher à réduire les frais de construction et d'intérêts au préjudice du bon établissement de la ligne; si l'on agit ainsi, en construisant des pentes plus fortes, l'on augmente d'autant plus les frais d'exploitation et ceux d'une construction moins chère seraient, économiquement parlant, peu judicieusement employés. Nous croyons que les chemins de fer fédéraux n'auront pas à acquiescer et à exploiter une ligne construite dans de mauvaises conditions.

Verschiedenes — Divers.

Geschäftliche Lage in den Ver. Staaten von Amerika. Die «N. Y. H. Z.» schreibt in ihrer Wochenschau vom 26. Juli: Die der wirtschaftlichen Situation zu Grunde liegenden, insgesamt gesunden Verhältnisse haben auch in der Berichtswoche keine Aenderung oder Abschwächung erfahren. Vor allem lauten die Erntestandsberichte andauernd günstig.

Es weisen die stetig guten Erntestands-Meldungen auf Fortdauer industrieller und geschäftlicher Prosperität hin. Reiche Ernte-Erträge bedeuten Vermehrung des Nationalwohlstandes, grosse Eisenbahn-Einnahmen und umfangreiche Ausfuhr. Im Hinblick auf den letztjährigen enttäuschenden Ausfall der Mais- und Haferernte und den sich daraus ergebenden starken Abfall unseres Exportes behaupten sich die Einnahmen der Bahngesellschaften, deren Verkehrsergebnisse zu grossem Teile von der Erntebewegung abhängen, in überraschender Weise. Die Bahnen vermögen durchgängig bessere Einnahmen aufzuweisen, als letztes Jahr, was den grossen Umfang des allgemeinen Warenbedarfes und die Erhöhung der Kaufkraft der Bevölkerung reflektiert.

Das Geschäft in Stapel- und Saisonartikeln der verschiedensten Branchen ist mit Rücksicht auf die Ferienzeit ein insgesamt befriedigendes. Von den Hauptplätzen des Landes liegen Meldungen vor über grosse Transaktionen in Groceries, Fleisch und verwandten Artikeln, deren Preise eher weichende Tendenz bekunden. In Eisenwaren, Möbeln und Sattlerwaren ist das Geschäft gleichfalls ein lebhaftes, während in der Holzbranche die Umsätze an Umfang alles Dagewesene übersteigen. In Textilwaren, Kleidern, Schuhwaren, Glas- und Porzellanwaren hat sich das Herbstgeschäft noch nicht entwickelt; der Zustrom der Einkäufer aus dem Inland steht nun jedoch unmittelbar bevor und die von den Grossisten für das Herbstgeschäft getroffenen Vorbereitungen, sowie die von Jobbers und Detailisten gegebenen Vorausbestellungen zeugen von allgemeinem Vertrauen auf einen guten Ausfall der Saison.

Auch die industrielle Situation ist eine für die Jahreszeit befriedigende. Die Fabriken sind zumeist gut beschäftigt und haben genug Aufträge, um sie Monate in Tätigkeit zu erhalten, sofern nicht die Arbeiter selbst Anlass zur Unterbrechung des Betriebes geben. Je länger der Streik der pennsylvanischen Hartkohlengräber dauert, um so empfindlicher macht sich seine Wirkung besonders der Eisen- und Stahlindustrie des Landes fühlbar. Wegen Mangel an Kohle und ungenügender Kokszufuhr sind allein im östlichen Pennsylvania gegen 20 Hochofen ausser Betrieb und Koks- und Kohlenpreise sind enorm gestiegen. Im Westen ist der Kohle- und Koksbedarf noch grösser, das Angebot von Roheisen wird immer unzulänglicher und Eisen- und Stahlpreise sind in aufsteigender Tendenz. Die Stahl- und Eiseneinfuhr aus Europa ist daher andauernd umfangreich. Es ist eine bemerkenswerte Tatsache, dass die starke amerikanische Nachfrage die Situation der europäischen Märkte ansehnlich gebessert hat, und während vor einem Jahre der zunehmenden Importationen von amerikanischem Eisen und Stahl wegen in Europa viel Besorgnis herrschte, danken die Märkte heute ihre Wiederbelebung den Vereinigten Staaten. Die der U. S. Steel Corp. angehörigen, wie die selbständigen Eisen- und Stahlfabriken nehmen Ordres für nächstjährige Lieferung zu diesjährigen Preisen.

— Preussische Volksschulen. Nach der preussischen «Statistischen Korrespondenz» waren von den Lehrstellen an Volksschulen Preussens im Jahre 1901 nicht besetzt 1863, gegen 472 im Jahre 1896. Dagegen waren besetzt

In den öffentlichen Volksschulen Preussens wurden 1901 5,670,870 Kinder unterrichtet, und zwar in den Städten 2,005,134 und auf dem Lande 3,665,736; 1896 waren die entsprechenden Zahlen 5,236,826, bezw. 1,773,370 und 3,463,456.

Die gesamten Schulunterhaltungskosten der öffentlichen Volksschulen haben sich in folgendem Masse gesteigert; sie betragen

	Überhaupt	In den Städten	auf dem Lande	auf den Kopf der Bevölkerung in den Städten	auf den Kopf der Bevölkerung auf dem Lande
	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.
1886	115,685,326	50,200,177	65,485,149	4,78	8,72
1891	146,225,312	64,594,325	81,630,987	5,48	4,49
1896	185,917,495	88,129,558	102,787,937	6,41	5,44
1901	269,942,375	128,415,818	141,526,557	8,65	7,21

Das durchschnittliche Gesamteinkommen betrug Mark

	Überhaupt	In den Städten	auf dem Lande	Überhaupt	In den Städten	auf dem Lande
	für Lehrer	für Lehrer	für Lehrer	für Lehrer	für Lehrer	für Lehrer
1886	1292	1685	1133	1108	1216	946
1891	1446	1812	1264	1171	1261	1020
1896	1563	2029	1857	1279	1362	1132
1901	1942	2401	1693	1503	1599	1321

Wenn obige Mitteilungen durch die dort gegebenen wirklichen Zahlenbeträge den Umfang und die Entwicklung der öffentlichen Volksschulen schon veranschaulichen, so dienen dem Zwecke noch mehr einige daraus abgeleitete Verhältniszahlen, die wir dem Leser im Nachstehenden vorlegen.

Die öffentliche Volksschule zählte je im grossen Durchschnitt

	Schul-klassen in den Städten	Schul-lehrer-stellen in den Städten	Schul-klassen auf dem Lande	Schul-lehrer-stellen auf dem Lande
1886	6,28	6,03	4,04	1,71
1891	6,88	6,80	4,17	1,82
1896	7,11	7,05	4,18	1,94
1901	8,12	6,17	4,56	2,11

Für 1901 ist in den Städten ein ausreichender Stand an Lehrstellen nachgewiesen; auf dem Lande hat indessen noch eine grössere Anzahl von Lehrern für zwei Klassen (in sogenannten Halbtagschulen) zu sorgen. Das Verhältnis zwischen Klassen und Stellen hat sich hier seit 15 Jahren nicht gebessert, wohl aber haben sich die einfachsten Schulorganismen seit 1886 insofern gehoben, als sowohl die mehrklassigen Schleinrichtungen, wie die auf eine Schule fallenden Lehrstellen reichlicher geworden sind. Je eine Lehrkraft hatte zu versorgen

	Überhaupt	In den Städten	auf dem Lande
	Schul-klassen	Schul-klassen	Schul-klassen
1886	1,16	75	1,04
1891	1,15	69	1,01
1896	1,16	66	1,01
1901	1,15	63	0,99

Durchschnittlich wurden in einer Klasse an Kindern unterrichtet:

	Überhaupt	In den Städten	auf dem Lande
	Schul-klassen	Schul-klassen	Schul-klassen
1886	64	64	64
1891	59	61	59
1896	57	59	56
1901	54	56	54

— **Medizinal-Drogenhandel.** Die Firma Brückner, Lampe & Co. in Berlin C. berichtet, dass, wie in den meisten andern Gewerben, so auch im Handel mit Drogen und Chemikalien die übliche sommerliche Stille begonnen hat. Der Verbrauch ist sowohl für medizinische als technische Artikel geringer geworden, und nur wenige von ihnen, wie Weinstein-säure, Citronensäure, doppeltkohlensaures Natron, Fruchtsäfte und Mittel zur Insektenvertilgung machen eine Ausnahme. Man kauft sich jetzt durch Bäder und Sommerfrische und verschmäht die Medizin.

Der allgemeine Preisstand der Waren dieses Handelszweiges ist noch immer im Sinken und viele Artikel haben einen Tiefstand erreicht, wie er bisher kaum bekannt gewesen ist, wobei diejenigen, welche gezwungen sind, Lager zu halten, harte Verluste erleiden. Da hierzu noch ein äusserst lebhafter Wettbewerb, namentlich auf dem inländischen Markte stattfindet, und die Betriebskosten dauernd im Steigen sind, so ist der Geschäftsgewinn, welchen dieses Jahr bringen wird, heute schon nur äusserst gering einzuschätzen.

— **Post.** Infolge von Quarantäne-Massnahmen können Poststücke und Fahrpoststücke nach Alexandrien (Aegypten) über Triest bis auf weiteres nicht mehr zur Beförderung angenommen werden. Die übrigen Leitungswege bleiben offen.

— **Postes.** Par suite de mesures quaranténaires et jusqu'à nouvel ordre, les colis postaux et articles de messagerie à destination d'Alexandrie (Egypte) ne peuvent plus être acceptés à l'expédition par la voie de Trieste. Les autres voies de transmission demeurent ouvertes.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque de France.		Banque de France.	
Encaisse mé-tallique	31 juillet. 7 août.	Circulation de billets.	31 juillet. 7 août.
Portefeuille	3,712,812,810 3,740,921,998	Comptes cour.	4,215,434,430 4,064,482,295
	634,661,021 429,138,145		718,548,349 727,581,321

Régie des annonces:

Rodolphe Mosse, Zürich, Bern, etc.

Annoncen-Pacht:
Rodolphe Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Erstellung von Blindmauern in Zementbeton (zirka 700 m³) auf dem Schiessplatz im Sand bei Schönbühl wird hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben. Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind bei der unterzeichneten Verwaltung (Bundeshaus Westbau, Zimmer Nr. 105) zur Einsicht aufgelegt.

Ueberrahmsöffnungen sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Arbeiten im Sand» bis und mit dem 21. August nächsthin franko einzureichen an

Die Direktion der eidg. Bauten.

Bern, den 6. August 1902.

[1552]

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Erd-, Maurer- und Steinhauerarbeiten für die neuen Zollgebäude in Lysbüchel bei Basel werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben. Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind bei der Zolldirektion Basel zur Einsicht aufgelegt.

Ueberrahmsöffnungen sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Zollgebäude Lysbüchel» bis und mit dem 20. August nächsthin franko einzureichen an

Die Direktion der eidg. Bauten.

Bern, den 6. August 1902.

[1551]

Luftkurort Escholzmat. 856 m a. M.

(Höchste Station der Bern-Luzern-Bahn.) — Hôtel & Kurhaus Löwen. Ländliche schöne Lage. Beliebter Familien-Aufenthalt. Vorzügl. Verpflegung. Pension (4 Mahl. und Zimmer) von Fr. 5 an. Prospekte gratis. (723)

Verkauf nur noch bis Ende August einer kleinen Partie

Chât. de la Croix Bayon, Bordeaux 1900

per 1/4 Pièce von 225 Liter Fr. 160 franko verzollt

» 1/2 » » 112 » » 87 ab Zürich

von altren. Schweizerfirma J. C. Fehrmann & Co, Talence (Gironde).

Kauflihaber eines realen und haltbaren, weichen und süßigen und sehr billigen Naturweines belieben sich zu wenden an uns: Hn. Fehrmann, Bleicherweg 62, Zürich II. — Muster auf Verlangen franko und gratis. Wir garantieren für Echtheit und Haltbarkeit der Weine. [1524]

Basler Kantonalbank.

Wir empfehlen uns für:

Gewährung von Hypothekar-Darlehen auf im Kanton Basel-Stadt gelegene Liegenschaften im I. und II. Rang.

Eröffnung von Konto-Korrent-Kredit, garantiert durch Bürgschaft, Grundpfand oder Faustpfand.

Inkasso und Diskonto von Wechseln, Coupons, kündbaren und gekündeten Obligationen auf das In- und das Ausland.

Abgabe von Checks, Mandaten und Sichttratten auf die Schweiz und das Ausland.

Ausführung von Börsenaufträgen an allen schweizerischen und ausländischen Börsen.

Aufbewahrung und Verwaltung von offenen und geschlossenen Depots nach Massgabe unseres diesbezüglichen Reglements.

[1511]

Die Direktion.

Amtliches Güterverzeichnis.

Jakob Aeschbacher, von Lützellüh, gewesener Krämer in Enggist, Gemeinde Worb.

Eingabefrist für Schulden und Bürgschaften, sowie für Gegenforderungen; bis und mit dem 1. Oktober 1902 bei der Amtsschreiberei Konolfingen in Schlosswil. [1515]

Schlosswil, den 28. Juli 1902.

Der Amtsschreiber von Konolfingen:
Siegenthaler.

Union suisse pour la sauvegarde des crédits.

Genève — Place du Molard, 15, au 2^e étage — Genève.

Renseignements commerciaux, recouvrements.

Cette institution fondée en 1884 sous le patronage de la Chambre de commerce, a seule le droit de porter ce titre en Suisse. Elle possède un stock considérable de fiches constamment renouvelées et ses tarifs de renseignements sont meilleur marché que ceux de n'importe quelle agence à Genève.

Cartes de légitimation pour voyageurs leur permettant de s'adresser sur place à nos correspondants en Suisse pendant les voyages, pour obtenir des renseignements. (1342)

Enchdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimerie H. Jent à Berne

Handels-Auskünfte: Renseignements commerciaux.

Aargau: Mägenwyl bei Baden.

A. Rohr, Notar. Inkasso u. Rechtsbureau.

Basel: Burkhardt & Stübelberg, Advok.

Dr. J. Knorr, Advokat u. etc.

Dr. Otto Lutz, Advokaturbureau, 36, Aeschenvorstadt.

Dr. Chr. Rothenberger, Advokatur etc.

Otto Tschudi, Internat. Informations- u. Inkassobureau, Rechtsagentur, Geschäftsführer des Vereins Kreditreform.

Bern: Amtsnotar Chr. Tenger. Inkasso.

Brean Confidentia (A. Gögger). Informations- u. Rechtsbur. Schweiz u. Ausl.

Dr. Ernst, Rechtsanwalt, Hltsadvokat.

Emil Jenni, Internationales Handelsauskunftsbureau.

Bliez: Dr. F. Courvoisier, avocat.

C. R. Hofmann, Advokat u. Inkasso.

Moser & Fehrmann, Advokatur, Amtsnotariat, Inkasso, Konkursachen, Inform.

Römer & Kunz, Advokatur, Notariat.

Bulle: A. Andrey, notaire, rens^{is} comm.

Burgdorf: Hener, B., Advokat u. Ink.

Chaux-de-Fonds: Ch. E. Galland, notaire, encaiss^{is}, recouv^{is}, rens^{is}, etc.

Chur: Peter Baser, Inkasso, Rechtsvertretung in Betreibungen, Konkursen, Accommodem, kommerz. Streitigkeiten etc.

K. Hitz, Inkasso, güt. u. gericht. Geldvermittlungen, Verwaltungen, Geschäfts- u. Immobilienverkehr. Coul. Bedienung.

Jul. Meili, Inkasso, Informations.

Erlach: A. Bruder, Amtsnotar, Inkasso u. Rechtsbureau, Konkursachen, Inform.

Erlach: E. Meimann, avocat. Contentieux, recouv^{is}. Corresp. allem. et franç.

Genève: Herren & Gschlecht.

Maison fondée en 1872.

Renseignements et recouvrements sur tous pays. Brevets d'invention.

Tarif envoyé franco sur demande.

E. Barres, 22, Rue du Rhône. Remises de comm., vie d'immen^{is}, rens^{is}, recouv^{is}.

C. Drolin, Dr. en droit, avocat. Représentation devant les tribunaux. — Contentieux. — Recouvrements.

E. Posset, 63, Stand. Renseignements-contentieux, recouvrements à forfait sur tous pays. Rien à payer en cas d'insuccès.

Gräichen-Aarau: Stürmman & Sandmeyer, Rechts- u. Inkasso-Bureau.

H.-Buchsee: Dr. Bühnenmatt, Advokat.

Interlaken: Lutz, Ad., Advokat, Ink.

Kreuzlingen: Dr. A. Buecher, Advokat.

Langenthal: Müller, H., Advokat. Ink.

E. Spycher, Notar, Inkasso, Inform.

Lausanne: E. Gils-Cholle, agence com.

Eng. Muraux, avocat, Haldimand, 4.

F. Pache, notaire, 21, Place St-Laurent.

Affaires immobilières, gérance.

Dr. Ch. Seeretan, avocat, Rue de Bourg, 8 et

Vevay: Place ancien Port, 1.

Dr. U. de Wels, avocat, Pl. St-François.

Locle: Dr. E. Borlet, G. Waldmann, avocats.

Lugano: Dr. E. Huber, deutsch. Fürsprech, Advokat, Inkasso, Informat.

Luzern: J. Wocher-Brüder, Rechtsagentur.

Malters: Jacob Bächler, Inkasso, Inform.

Morges: Clerc, J., notaire-juré; protés.

A. Batolet, agent d'affaires patenté.

Agence de renseignements commerciaux.

Murten: H. Hafner, Advokat u. Inkasso.

Neuveville: G. Nabrat, Advokat u. Ink.

Payenne: Ph. Nicod, ag^t d'aff. officiel.

Rorschach: Hans Steininger, Inkasso.

St. Gallen: Otto Baumann, Inkasso- u. Informationsbureau, Rechtsagentur; Geschäftsführer des Vereins Kreditreform.

Dr. R. Gruebler, Advokatur, Besorgung von Rechtsangelegenheiten in N.-Amerika, Patentrecht. 44, St. Leonhardstrasse.

Dr. Grotli, Advokat, Bahnhofstr. 17.

A. Härtel, Anwalt u. Inkassobureau.

Informationen für die ganze Schweiz.

Prozessführung i. d. Kantonen St. Gallen, Appenzell I. Rh. und A. Rh. Empfohlen vom Verein Schweiz. Geschäftsförderer.

J. Leising, Inkasso und Forderungsprozesse. Vom Ver. schw. Geschäftf. empf.

Dr. jur. R. Wetter, Advokat u. Inkasso.

Schaffhausen: J. Oechslin, Agent, Güt. u. gericht. Inkass. Inform. Vertr. b. Konk.

Schwyz: Agenturen- u. Inkasso-Bureau Michael Ehrler. 30jähr. Praxis.

Kässnacht: Dr. J. Räder, Advokat u. Inkasso; Vert. f. ganze Centralschw.

Sentier: Capt. John, notaire off. état civ.

Solothurn: B. Guelbert, Inkasso, Betreibungen, Informations.

Dr. R. Marti, Advokat u. Notariat, Inkasso.

Urs von Arx, Advokat, Inkasso und Informations.

Spiez: Aeschler, G., Notariat, Immobilienverkehr, Vertretung, Informations.

Thal (St. Gallen): Dr. G. Roth, Advokat.

Thun: Günter & Sohn, Not., Inkass. Inf.

W. Kirchhoff, Advokat, Ink., Inform.

O. Roosi, Advokat, Inkasso, Inform.

Vallorbe: Jallot, Jules, not. et greffier.

Weinfelden (Thurgau): Dr. M. Elliker, Advokat u. Gerichtspräsident; Advokat u. Inkasso.

Yverdon: F. Willmet, agent d'affaires.

Zürich: Die Anskunft W. Schlimmelpfeng in Zürich, Bahnhofstr. 89 (50 Bureaux mit über 1000 Angestellten, vertreten in Amerika u. Australien durch The Bradstreet Company), erstellt nur kaufmännische Auskünfte. Jahresbericht und Tarif werden auf Wunsch postfrei zugesandt.

Schweiz Informations-Bureau, Bahnhofstrasse 16, Zürich I (gegründet anno 1890). Auskünfte auf Schweiz und Ausland bis in die fernsten Weltteile. Adressen für Bezug und Absatz. Beschaffung von Agenten. Tarif gratis und franko. Telegrammadresse: Informator Zürich. Telefonnummer: 1854.

A. Welt-Fürer, 16, Müllerstrasse.

Internationale Transporte, Möbeltransporte, Lagerhaus.

Leih- und Sparkasse Steckborn (Thurgau).

Wir sind fortwährend Käufer von

deutschem Silber in grössern Posten.

Gef. Offerten sind gerne gewärtig.

(1493)

Steckborn, den 15. Juli 1902.

Die Verwaltung.

Das Bureau von

Chr. Tenger, Amtsnotar in Bern

befasst sich mit (1188)

Betreibungs- und Konkursachen; Nachlassverträgen; An- und Verkauf von Baurrain, Wohnhäusern, Villen, Hotels und Restaurants, Industriellen Etablissements; Informations- u. Vermögens- u. Liegenschaften-Verwaltung.

Vertretung der Annoncen-Expedition

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.

Kursblatt des Berner Börsenvereins

erscheint mit Ausnahme der Sonntags- und Feiertage täglich

Preis jährlich Fr. 7.

Abonnemente nehmen alle Postbureau entgegen.



(1512)